A
LONG VACATION
MAHOUTSU
アリスから
マジック
魔法

M
Altho' you don't know it is a real baseball player
LET'S SHOW HIM WHAT WE'VE GOT!
LET'S DO OUR BEST, IZUMI!
THROW!
GO IZUMI-KUN! LET'S HAVE A HOME RUN!

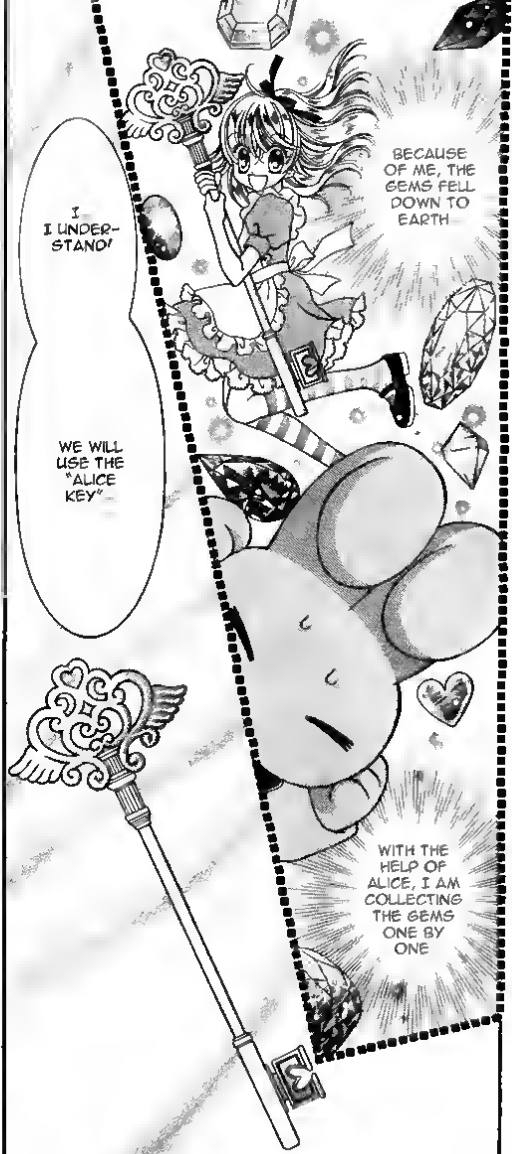
STRIKE!
BATTER
OUT!
GAME
OVER!
SWING
CATCH
Ahh

魔法ジュエリー★ボックス
魔法ジュエリーNO.5
「オーロライト」
色：ピンク(バラの模様入り)
重さ：0.6カラット
産出国：ファンタジア
効力：体内に入ると100年
若返り続ける

IZUMI THIS SEEMS PRETTY BAD.
YOU HAVEN'T BEEN GETTING ANY HITS RECENTLY.
HE'S NUMBER 4, RIGHT? IF THIS CONTINUES, HE COULD BE KICKED OFF THE REGULAR TEAM
SUBARU, YOU AREN'T USING YOUR MAGIC TO CREATE A DISAPPEARING BALL, ARE YOU?
You're making it impossible for him to hit the ball
HE'S GOING THROUGH A SLUMP
WHY WOULD I?!
SINCE LAST MONTH'S GAME, HE'S BEEN MAKING MISTAKES
WHO IS THAT GIRL?
SHE'S THE MANAGER OF THE BASEBALL TEAM, MIZUNO-SAN FROM CLASS 2 ♡
You really know everything.
That's because she's gorgeous!

A SLUMP, HUH
IZUMI-KUN, THE BOY WHO IS ALWAYS QUIET
I LOVE IT WHEN HE PLAYS BASEBALL
MITSUKI
THE GEM THAT TAKES AWAY STRENGTH
IS IT BECAUSE THE MAGICAL GEM WENT INTO HIS BODY...?
Ah!
STARE
Asahina?
STARE
There's a blister on his forehead.
MINT, GO STOP HER
Alice
Is this Kuwahara didn't change right?

YOU WANT TO USE THE "ALICE KEY" TO GET INTO IZUMI-KUN'S HEART... TO SEE?
IT ISN'T BECAUSE OF THE GEM. THEN WHY...
WHAT?
Using the power of love
MHMM! IT'S NO BIG DEAL! I WANT TO HELP HIM GET RID OF HIS SICKNESS ♡
WHO LET YOU LIVE HERE, GAVE YOU FOOD TO EAT AND TREATED YOU WELL,
stare
WHO IS THE ONE WHO HAS BEEN HELPING YOU COLLECT GEMS?
BUT YOU WON'T BE THERE TO COLLECT THE GEM
The Queen will be angry for sure
HER MAJESTY'S MINT-KUN?



4

前から1度
やりたかった
野球の話です♪

泉くんを
野球部にしたのも
このためです
WBCで
日本が優勝し
巨人が
スタートダッシュに
成功して もう
毎日が バラ色
だった頃ですね ♥

担当さんも
野球好きで♪
すぐOKを
いただきました
のりのりで
かき始めたのですが
グローブが
キャッチャーミットが
マスクが レガースが
ヘルメットが
こんなに かきづらい
物だったとは～？
野球マンガを
かいてる 作家さんを
尊敬します ホント

ちなみに
担当さんは阪神ファン
私は巨人ファン
打ち合わせ中
時々 冷たい風が
吹きます ヒュー

野球
WHAT? YOU NEED TO ENTER IZUMI'S HEART TO HELP HIM GET OUT OF HIS BATTING SLUMP?
SH! SUBARU, WHISPER!
IZUMI WHAT IS THE PROBLEM?
IF YOU CONTINUE TO PLAY BADLY, I'M GOING TO HAVE TO PUT YOU ON AS A BENCH-WARMER UNDERSTAND?
YES.
ALICE! ACCIDENTALLY MISSING HITS ISN'T A PROBLEM WE CAN SOLVE
It won't work.
THE COACH LEFT, THIS IS A GREAT CHANCE!
Will we look like weirdos?

SUBARU, CAN YOU PLEASE GO WITH ME? I THINK IT'LL BE EASIER FOR YOU TO UNDERSTAND WHAT HE'S THINKING
THUMP
CHEH! IT LOOKS LIKE I'LL HAVE TO
Mint, I'm counting on you
Step Step Step
SWEET SLEEP FOR YOU!

Sleep~
GOOD, HE'S ASLEEP. DO IT NOW!
OPEN YOUR HEART!
WHOOSH
I'M HERE TO BRING BACK YOUR CONFIDENCE IN PLAYING BASEBALL!
PLEASE— WAIT FOR ME, IZUMI-KUN

✶ 5 ✶

ありすの
ユニフォームを
かいてる間
ピンクレディの
サウスポーが
頭の中でずっと
鳴っていました 笑

わからない人は
お母さんに聞こう

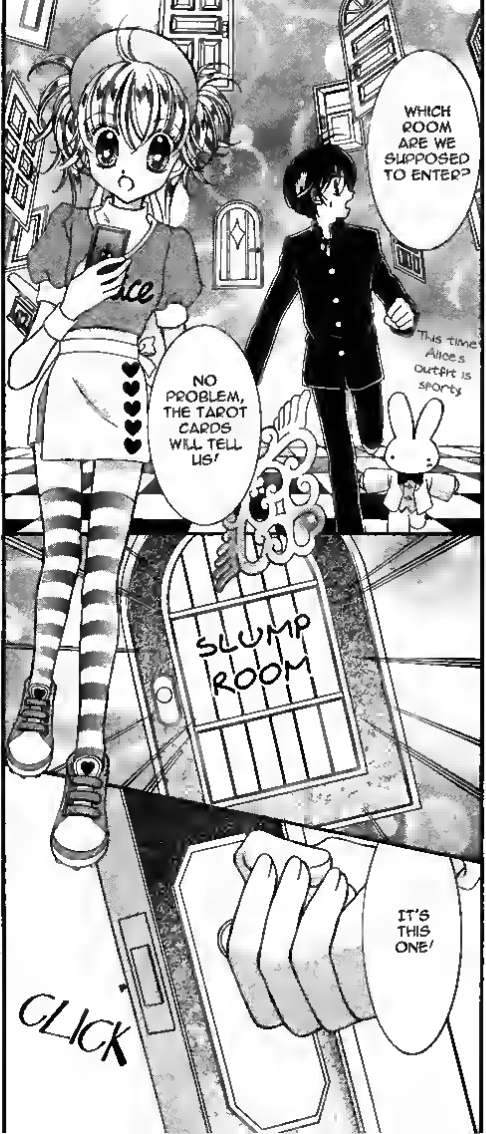
この回では
ありすの事に
対する気持ちに
決着をつけました

ところで
この回の扉は
まったく内容と
カンケイないですね
でもすごい
気に入ってます
カラーで
描きたかったなあ
ピンクかブルーで
統一して
想像してみてネ

そうだこの前
東京ドームで
巨人Xソフトバンク戦
を見てきました

WBC 初めてとっても楽しい野球

初めて王監督を
生で見ましたー
巨人の外国人選手が
サインもらってた
試合前の練習
タイムの時に
ちょっとほほえましかったです



CATCH
IDIOT! HOW CAN HE BE THE NUMBER 4 PLAYER?
WHAT? HIT!
NICE BAD
YOU CAN'T HIT ONE SINGLE BALL! IT'S ALMOST 3 STRIKES!
IF WE DON'T HIT THIS ONE, WE WON'T HAVE A CHANCE TO WIN!
IDIOT! GO AWAY!
SWITCH! SWITCH PLAYERS!
WOW... LOOK AT THEM!
IZUMI-KUN

EH! IZUMI -KUN JUST LOOKED OVER AT MIZUNO.
GLANCE
GLANCE
SIGH...
IS THAT WHY HE IS ACTING SO UNUSUALLY?
EH?
WHAT... WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
IDIOT
GET OUT!
RIE ALWAYS SIGHS LIKE THAT WHENEVER HE GETS 3 STRIKES.
IZUMI-KUN'S PROBABLY UPSET BECAUSE HE SAW HER, AND THAT'S WHY HE'S NOT GETTING THE THROWS
JUST JUST BECAUSE OF THIS IZUMI -KUN?
OH, I SEE! HE HAD BEEN MAKING MISTAKES BECAUSE OF RELATION -SHIP PROBLEMS!

SH...
ALICE, I THINK YOU SHOULD GIVE UP ON IZUMI.
THAT IDIOT IT'S JUST A SIGH, BUT IT IS AFFECTING HIS PLAYING
WAH!
SHUT UP!
Push
THAT'S GOING TOO FAR!
I'M JUST TELLING THE TRUTH!
YOU CAN'T FIX THE MISTAKES BEFORE YOU FIX HIS BROKEN HEART.
MITSUI
ALICE!
Step

Alice
ASAHINA?!
DAMMIT
Whack
WHY DON'T WE PRACTICE RETURNING BALLS TOGETHER?
squeal
REALLY?
ALICE IS SO COOL!!
She is showing her belly button!
Yeah!
Woo
WE'VE SWITCHED THE PITCHER! IT'S A FEMALE STUDENT WHO HAS STEPPED ONTO THE STADIUM!

JUST WAIT, I'LL SHOW YOU THE BEST PITCH!
LET'S START!
DON'T KID WITH ME, ASAHINA.
ZOOM
Raise
STRIKE THREE!
Drop~
THROW
DON'T TREAT ME LIKE AN IDIOT! EVEN A KID CAN HIT THAT THROW!
WHY DIDN'T YOU MOVE YOUR BAT?

ALICE! YOU THROWING LIKE THAT WILL NOT HELP HIM GAIN BACK HIS CONFIDENCE! THROW WITH MORE EFFORT!
POINT
THORW
CATCH
HUH? WHEN DID SUBARU BECOME THE UMPIRE?
IS THAT SO?
ALRIGHT, I'M GOING TO THROW BE READY!
WHIP
Alice

SHOCK
XIII
STRENGTH.
Card that enables the user to gain strength
HEHE. THAT'S BECAUSE I HAVE "STRENGTH" CARD TO HELP ME!
Alice
HOW COULD'VE HE GOTTEN THAT?! AFTER ALL THE MISSES?!
If I caught that ball, then it would be bad...
BALL... THE BALL ALICE THREW A SUPER-SPEED BALL!
THE THROW WAS GOOD...
THAT'S PRETTY GOOD
WAA!
IF HE CAN'T EVEN HIT THAT THROW, HE WOULD GET ABANDONED BY THE BASEBALL TEAM COACH
WHAT ARE YOU LOOKING AT?

IZUMI HAS FINALLY GAINED BACK HIS CONFI-DENCE!
STRIKE!
STRIKE!
STRIKE!
BLUSH
RIKUTO IZUMI!
HE IS TRYING SO HARD, BUT HE STILL CAN NOT HIT IT
AMMIT!

HUH?
MY FIRST TIME SEEING IZUMI-KUN PLAY WAS THE SPRING SPORTS EVENTS
IT WAS AROUND MARCH. THE SCORE WAS 4 -1 AND THE TEAM WAS IN A BAD SITUATION
AFTER THE 9TH ROUND, TWO PLAYERS WERE OUT, AND THE PITCHER ALREADY THREW 2 BALLS
AND THE BATTER WAS RIKUTO IZUMI
NOBODY HAD HOPES ON THIS FRESHMAN, BUT HE—
RIGHT WHEN EVERYONE GAVE UP ON HIM...

SURPRISINGLY, HE HIT A HOME RUN!
9
ENCOURAGED ME TO KEEP TRYING, TOO!
You are freshman and you died your hair
It's real!
What is with the colour of your hair?
BUT IZUMI'S HOME RUN THAT DAY
ON THAT DAY, I WAS BULLIED AND ACCUSED OF DYING MY HAIR

IZUMI-KUN'S HOMERUN HELPED ME.
CAN YOU PLEASE PLAY LIKE THAT AGAIN?
DON'T GIVE UP THAT EASILYJUST BECAUSE OF A SINGLE MISTAKE.
IT SUK

ALRIGHT
READY
THIS GUY, HIS EYES HAVE CHANGED
ALICE!
IZUMI -KUN
LET'S PLAY AGAIN WHEN YOU WAKE UP
WAH! IT'S ALREADY THAT LATE? I HAVE TO HURRY!
H... HEY!
BUNNY?

Izumi!

It's now the 9TH round, and batter number 4, Izumi, is up.
If two players are out, will they add time and continue?
WHAT ARE YOU DOING HERE? THE GAME HAS BEGUN!
HUH? OH...
Where's the player that showed her self-confidence?
You've gone insane while you were asleep!
SORRY, IZUMI-KUN
BUT, YOU HAVE TO TRY YOUR BEST!
WAAAH WAAAH

Only one try left
THE OPPONENTS ARE ALREADY CATCHING UP!
STRIKE!
SWING!
IZUMI -KUN!
DO YOUR BEST! YOU MUST GET THE BALL!
9
MITSUKI

THROW
CRACK
THERE... THERE IT IS! IZUMI'S STRONGEST HIT!
WAAH!

THAT'S WAS AMAZING, IZUMI -KUN!
MITSUKI
THANK GOOD-NESS, IZUMI -KUN.
That was great!
As expected of Izumi!
MITSUKI
THAT IS BE-CAUSE...
SENPAI WAS THERE TO CHEER ME ON.

OH... THANKS.
CONGRATS! THAT HIT WAS SO COOL!
MITSUKI
ASAHINA? I'M SURE I'VE SEEN HER APPEAR SOMEWHERE JUST NOW...
A person who is very... forgetful of dreams
THUNK
THUNK
WAH
9
WHO HIT ME?!
HAH

DON'T CRY, ALICE.
I KNOW THE HARD WORK YOU'VE DONE, ISN'T THAT GOOD ENOUGH?
THERE, THERE LET'S TRY A NEW MAGIC TRICK IT'S CALLED FROG ON A WIRE.
GLOOM
SPLASH
WAH!

WHO DID YOU SAY WAS CRYING?
ALICE!
WHY DID YOU SPLASH ME?!
WHAT!
MAMA I, ALICE, HAVE TASTED THE FEELING OF A BROKEN HEART.
SPLASH!
SPLASH!
BECAUSE OF THE WEIRD MAGICIAN WHO IS BY MY SIDE RIGHT NOW.
BUT, IT ISN'T THAT BOTHERSOME
You two will get sick!

CREDITS

Scanner funky_fish
Translator mamorucinnx
Proofreader kkaixi
Editor Ellisz, Shazura
Qcer k4gh

BROUGHT TO YOU BY

Divine Sanctuary

Thank you for reading this chapter of Alice Kara Mahou brought to you by Divine Sanctuary! If you've enjoyed this series, please remember to support the author by purchasing the original copy!

Please DO NOT redistribute any of our releases without our permission. If you wish to share any of our scanlations, please ask first!

We are looking for scanners, translators, proofreaders, editors, and QCers. If you're interested, please email us at support@divine-sanctuary.net or post at our forum.

Also, please remember to visit our site at http://www.divine-sanctuary.net or check out our fourm at http://www.divine-sanctuary.net/forum.

Thanks for your support!

Divine Sanctuary Staff

DIVINE SANCTUARY NEEDS

TRANSLATORS.

AMONG OTHER LESS IMPORTANT STAFF
(E.G., SCANNERS, EDITORS, OCERS...)
JOIN US FOR PRETTY PICTURES AND OTHER STUFF

Email to this address ☞ support@divine-sanctuary.net
Go to this site ☞ http://www.divine-sanctuary.net